СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

S/AC.26/Dec.193 (2003)
26 June 2003

RUSSIAN

КОМПЕНСАЦИОННАЯ КОМИССИЯ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
СОВЕТ УПРАВЛЯЮЩИХ

Решение по двадцать третьей (А) партии претензий "Е4", принятое Советом
управляющих Компенсационной комиссии Организации
Объединенных Наций на его 129-м заседании,
состоявшемся 26 июня 2003 года

Совет управляющих,

получив в соответствии со статьей 38 Временного регламента урегулирования претензий ("Регламент") доклад и рекомендации Группы уполномоченных по двадцать третьей (А) партии претензий "Е4", которые были представлены согласно решению 123 Совета управляющих (S/AC.26/Dec.123 (2001)) и касались обработки самостоятельных претензий, поданных физическими лицами, испрашивающими компенсацию прямых потерь, понесенных 111 кувейтскими компаниями¹,

напоминая о том, что в соответствии с пунктом 1 b) решения 123 самостоятельные претензии, по которым физические лица, как это было установлено группами уполномоченных по претензиям категории "D", имеют право заявлять претензии от имени компании в отношении потерь, понесенных кувейтскими компаниями, должны выявляться и обрабатываться в категории "Е4" в качестве кувейтских корпоративных претензий,

¹ Текст доклада содержится в документе S/AC.26/2003/14.

напоминая также о том, что в соответствии с решением 123 Группа уполномоченных "Е4А" рассмотрела в настоящем докладе претензии, представленные в категории "С" и "D" физическими лицами, не являющимися гражданами Кувейта, в отношении потерь, понесенных кувейтской корпорацией, в тех случаях, когда кувейтская компания не подавала претензии в связи с такими потерями в категории "Е",

отмечая, что в тех случаях, когда более чем одна претензия категории "С" или категории "D" была подана в связи с потерями, понесенными одной и той же кувейтской компанией, Группа уполномоченных "Е4А" рассматривала эти претензии совместно с целью анализа консолидированных потерь этой компании,

отмечая также, что группы уполномоченных по претензиям категории "D" пришли к выводу о том, что все отдельные заявители, представившие претензии категории "С" или "D", включенные в настоящую партию, имеют право подавать претензии от имени кувейтской компании,

1. утверждает рекомендации Группы уполномоченных и, соответственно;
2. постановляет в соответствии с решением 123 и статьей 40 Регламента утвердить рекомендованные суммы компенсации по кувейтским корпоративным претензиям, включенным в данный доклад. Итоговые суммы компенсации, основанные на рекомендациях, содержащихся в приложении I к докладу, являются следующими:

Таблица 1. Рекомендованная компенсация по самостоятельным претензиям

<u>Число кувейтских корпоративных претензий, рекомендованных к оплате</u>	<u>Число кувейтских корпоративных претензий, не рекомендованных к оплате</u>	<u>Сумма испрашиваемой компенсации (долл. США)</u>	<u>Рекомендованная сумма компенсации (долл. США)</u>
105	5	148 172 826	38 891 974

3. отмечает, что, как это указывается в пункте 16 доклада, в ходе рассмотрения Группой претензий этой партии одна кувейтская корпоративная претензия была отозвана соответствующим заявителем;

4. напоминает, что в дополнение к выплате компенсации, указываемой в пункте 2 выше, Исполнительный секретарь на основании пункта 1 е) решения 123 обеспечил при осуществлении выплат и в случае должным образом зарегистрированных претензий выполнение решений двусторонних комитетов, учрежденных в соответствии с руководящими принципами, содержащимися в приложении к решению 123;

5. напоминает также, что в соответствии с пунктом 1 g) решения 123 Исполнительному секретарю поручается на основании безотзывных полномочий, указанных в приложении к решению 123, производить от имени правительства Государства Кувейт правительствам и другим подавшим претензии субъектам следующие долевые выплаты компенсации, которая была присуждена заявителям претензий категории "С" и/или "D" двусторонними комитетами, действовавшими в соответствии с руководящими принципами²:

Таблица 2. Распределение выплат среди подавших претензии физических лиц с учетом применения к рекомендованным в докладе суммам компенсации решений двусторонних комитетов, принятых в соответствии со статьей 2 руководящих принципов, содержащихся в приложении к решению 123

<u>Страна или международная организация</u>	<u>Число претензий отдельных лиц</u>	<u>Суммы, испрашиваемые в претензиях физических лиц в связи с корпоративными потерями (долл. США)</u>	<u>Суммы компенсации (долл. США)</u>
Австрия	2	319 870	0
Канада	3	1 067 509	557 629
Египет	2	200 692	61 779
Индия	3	8 021 540	1 335 198
Иордания	109	128 280 137	30 534 516
Ливан	1	67 266	26 907
Нидерланды	1	542 837	196 793
Испания	1	204 250	33 965
Сирийская Арабская Республика	9	5 662 863	2 540 779
Соединенное Королевство	1	595 156	120 411
Йемен	1	1 604 287	697 733
БАПОР Газа	2	1 606 419	246 420
<u>Итого</u>	135	148 172 826	36 352 130

² В соответствии с положениями Регламента о конфиденциальности (пункт 1 статьи 30 и пункт 5 статьи 40) информация о суммах, подлежащих выплате каждому отдельному заявителю претензий, не будет разглашаться, а будет представляться каждому соответствующему правительству и международной организации отдельно.

6. отмечает, что, согласно решениям двусторонних комитетов в отношении права отдельных заявителей на компенсацию потерь, понесенных кувейтскими компаниями, суммы компенсации, рекомендованные Группой для выплаты девяти заявителям, были сокращены на общую сумму в размере 1 718 125 долл. США;

7. отмечает также, что суммы компенсации, подлежащие выплате 18 отдельным заявителям, в связи с потерями, рассмотренными Группой уполномоченных "Е4А" в докладе, были сокращены на общую сумму в размере 821 719 долл. США с целью учета компенсации, которую отдельные заявители уже получили в категории "С", и в одном случае компенсации, которую отдельный заявитель получил от его кувейтского партнера;

8. вновь подтверждает, что выплаты будут осуществляться по мере получения средств в соответствии с решением 197 (S/AC.26/Dec.197(2003));

9. отмечает, что сумма компенсации, подлежащая выплате одному заявителю (претензия № 3004552), будет сокращена на 61 986,08 с целью учета суммы переплаты, полученной этим заявителем по одной из претензий категории "С", в результате чего сумма компенсации, подлежащая выплате, составит 45 567,92 долл. США;

10. напоминает о том, что при осуществлении выплат в соответствии с решением 197 и во исполнение положений решения 18 (S/AC.26/Dec.18(1994)) правительства и международные организации должны распределить полученные суммы для выплаты утвержденной компенсации указанным заявителям в течение шести месяцев с момента получения средств и что не позднее чем через три месяца после истечения этого срока они должны представить информацию о таком распределении;

11. напоминает также о том, что представившие претензии правительства и международные организации взяли на себя обязательство выполнять требования в отношении платежей и представления отчетов, которые предписываются в решениях 18 и 48 (S/AC.26/Dec.48(1998)), согласно статье 18 руководящих принципов, содержащихся в приложении к решению 123;

12. просит Исполнительного секретаря представить копию доклада Генеральному секретарю, правительству Республики Ирак и каждому соответствующему правительству и международной организации.